

Vendor -Plant: 0100 Receiver -Plant: 100
-No: 91001108 -No.: 14550700
Linamar Plettenberg GmbH Magna PT S.P.A.
Daimlerstr. 11 Via dei Ciclamini, 4
58840 PIETTENBERG Zona Industriale
DEUTSCHLAND I-70026 MODUGNO

VAT-No.: DE123840478 VAT-No.: IT04886850728

Unloading Area: 14248
Place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck Company
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 22.358 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. No.
-Date	Suppl. Ref. No. Vend.		- Number Cust.			Add. Data Vendor	
	Pack. Mat. -Quant.					-Number Vendor	

180369718 CC: 240037479 1.350 PC S DCT300/P01850
CC: 2,000 TBA-500256 PC
Cast-Number: 646551
UC-Material: I016676X10
Text: Engineering Change Status C
Text: Customer Change No. C018986_MIP_1
Text: Supplier Index -
5013684203 383243

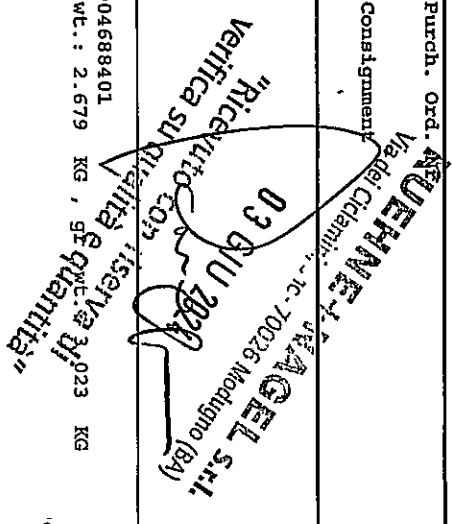
81202590 000010 2511122990 3.880 PC S SCHALTRAD 5.GANG
28.05.2024 035610-900
CC: 240036920 970 PC S
CC: 240036916 970 PC S
CC: 240036912 970 PC S
CC: 240036905 970 PC S
Cast-Number: 274504 DCT300/P01850
UC-Material: G016973X10
Text: Engineering Change Status -
Text: Customer Change No. 22_002817-01
Text: Supplier Index -
5013684210 383244

180369719 CC: 240036920 970 PC S
CC: 240036916 970 PC S
CC: 240036912 970 PC S
CC: 240036905 970 PC S
Cast-Number: 274504 DCT300/P01850
UC-Material: G016973X10
Text: Engineering Change Status -
Text: Customer Change No. 22_002817-01
Text: Supplier Index -
5013684210 383244

81202849 000010 2511109390 1.391 PC S SCHALTRAD 7.GANG
28.05.2024 035307-900
CC: 240037400 1.391 PC S
CC: 1,000 TBA-500256 PC
Cast-Number: 645495 DCT300/P01850
UC-Material: I016607X20
Text: Engineering Change Status C
Text: Customer Change No. C018986_MIP_1
Text: Supplier Index -
180369750 383246

5013684211 383246

81202854 000010 2511122790 2.560 PC S SCHALTRAD 4.GANG
28.05.2024 035612-900
CC: 240037653 640 PC S
CC: 240037647 640 PC S
Rating Check: 550004688601
nt. wt.: 2.974 KG, gr. wt.: 3.311 KG



EDI - ASN Note

Load-No.: 119091

28.05.2024 - 13:48

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

Receiver -Plant: 100

Unloading Area: 14248

-No: 91001108

-No.: 14550700

place of storage:

Linamar Plettenberg GmbH

Magna PT S.P.A.

Truck Company

Daimlerstr. 11

Via dei Ciclamini, 4

Schweitzer GmbH & Co.

58840 PLETTENBERG

Zona Industriale

Dispatch Type:

DEUTSCHLAND

I-70026 MODUGNO

Form. Agent Name:

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

-Number:

16070077

Gross Weight:

22.358 KG

ASN-No -Pos Sup. Ref. No. Cust.

Quant.

UM

V/G

Name of delivery

Purch. Ord. Nr.

-Date Suppl. Ref. No. Vend.

- Number Cust.

Add. Data Vendor

Consignment

Pack. Mat. -Quant.

-Number Vendor

Consignment

CC: 240037642

640

PC

S

DCT300/P01850

CC: 240037638

640

PC

S

DCT300/P01850

CC: 4,000

TBA-500256

PC

DCT300/P01850

Cast-Number: 273710

UC-Material: G016716X10

Text: Engineering Change

Status -

Text: Customer Change No. 22_003385-01

Text: Supplier Index -

550003915802

nt. wt.: 93 KG, gr. wt.: 179 KG

81204847 000010 2511109290

147

PC

S

SCHALTRAD 6.GANG

28.05.2024 035306-900

147

PC

S

DCT300/P01850

CC: 240028926

TBA-500256

PC

DCT300/P01850

Cast-Number: 644934

UC-Material: I016764X10

Text: Engineering Change

Status C

Text: Customer Change No. C018986_MIP_1

Text: Supplier Index -

383235

550003915802

nt. wt.: 93 KG, gr. wt.: 179 KG

***** E N D *****

Please email us back the delivery note incl. the filled confirmation at lpb.confirmations@linamar.com.

(city/town) on

Goods were accepted by (Name, Surname).

#

(company stamp, signature, date)

GR:

Quant. Check:

Rating Check:

Verificato con riserva di
Verifica su qualità e quantità
28 GIU 2024
MAGEL S.r.l.
(dall'0026 Modugno (BA))
Via dei Ciclamini, 4

Abnahmezeugnis 3.1 EN 10204 (Test certificate: / Certificat.)

Linamar Plottenberg GmbH, Postfach 1520, D-58815
Plottenberg



Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Artikel SCHALTRAD 4.GANG
(Part name: / Désignation pièce)
Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1227.90
(customer part number / No. du plan client)
Kd.-Auftr.-Nr. 30006020
(order no. / No. De commande)
Schmelzen-Nr. 273710

HBS-Teil-Nr. 035612-900
(HBS-Part number: / N° du plan HBS.)
Änderungsindex -
(draw. notifi.c. index / indice du plan)
Lieferschein-Nr. 81202654/000010
(shipping advice no. / Bulletin de livraison)
Schmelzen-Krz.

Auftrag 1047571
(order no./ordre no.)
SAP UC-Material G016716X10
(SAP UC-Material/SAP UC-Material)
Lieferdatum 05/21/2024
(shipping date / Date de livraison)

Stückzahl 2,560
(quantity / Quantité)

Stahlhersteller Georgsmarienhütte GmbH
(steel mill / Acierrie)

Werkstoff 20MnCRS5
(steel grade / Qualité)

Herstellprozess EVAK.
(process flow / Procédé fabrication)

Gießformat 245X245
(casting dim. / Dimension coulee)
Lieferzustand + FP Glühen Isotherma
(delivery condition / Etat de livraison)

Rohmat.-abm.	48 Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)	
Umformgrad	32,8:1
(Diameter / diamètre)	

Lieferspezifikation TS 805000 02

Schmelzanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm C
0.2100	0.0300	1.2500	0.0140	0.0230	1.1800	0.0400	0.1600	0.1600	0.0080	0.0370	0.0070	0.0003	0.0010	0.0090	0.0000	0.0000	0.0010	0.0060	0.0002	0.0000	0.0004	0.0120	2.4000	7.0000

Härtbarkeit (hardenability / valeurs de trempabilité)

[illegible]

Metalllographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT - PERLIT					Randentkohlung (decarburation / Decarburation)	0.000	
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	5	-	8	Sek.	8	-	10

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécaniques)

RMI (N/mm ²)		Rp0.2(N/mm ²)		A(%)		Z(%)	
0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-

Oberflächenhärte (surface hardness / durată superficială)

Vorschrift (specification / Specification)	152.0	-	201.0	HBW
Ergebnis (result / Résultat)	152.0	-	168.0	HBW
	0		0	

Kernhärte (core hardness / dureté centre)

Vorschritt (Specification / Specification)	0.00	-	0.00
Ergebnis (result / Resultat)	0.00	-	0.00

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

Av(J)		bei T(°C)	
0.00	-	0.00	

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)			
Vorschritt (specification / Specification)	0.00	-	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00 mm

Datum (date / Date)	05/28/2024
-------------------------------	------------

Maschinell erstellt, daher gültig ohne Unterschrift /
Computer generated, valid without signature / Délivré par ordinateur sans

Abnahmebeauftragter / Inspector
WT - i. A. Dillmann, Johannes



seit über
58
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-006188 vom 28.05.2024

Ludwigsburg, 28.05.2024

Seite 1 von 1

24-006188

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Cetransportest soumis, nonobstant toute clause genteiligen Abmachung den Bestimmungen des contraire, à la Convention relative au contrat de Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im transport international des marchandises par intern. Straßengüterverkehr (CMR). route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 03.06.2024 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 28.05.2024 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81202573	6	COLLI	Getriebeteile	22.358	73,58
2	81202575	8	COLLI			
3	81202587-81204847	3	COLLI			
4	81202590	4	COLLI			
5	81202849	1	COLLI			
6	81202854	4	COLLI			
N.B. 1 CASSONE DANNEGGIATO						
Summe: Total:		26,00 COLLI		22.358,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in t			
22 Benutzter Grenzübergang			27 Gut 24-006188 empfangen am Datum / Date Reaktion des Handelsbes KARL NAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 03.06.2024 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
20 LINAMAR PLETTENBERG GMBH D-58840 PLETTENBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				